

y padre de sus hijos la confiaremos  
Al Rey Fernand de Gembarruca fallado  
ey Mexico conservando la ciudad  
esfuerzo de su confiaremos  
gacho. Que ella residio en Mexico  
estas son las confiaremos que se han  
q España en confiaremos de sus hijos  
confiaremos y es menor. Julio  
Larrea Viadero de ventidós años de  
edad, natural de Mexico, de comercio  
de esta ciudad, en donde residio  
la ley de los años. Que por todo lo  
puesto conservo la ciudad  
pausa y por volar ofitado  
ninguna obra.

Los dos confiaremos Luis Gerardo  
de, declarar que ellos conservan  
la ciudad en fuerza de  
no ofitara por la ciudad en  
ninguna obra y no han ofitado  
concurro en lecciones y otros  
políticos de ninguna policía  
haber sido en de su comercio



Por lo que el ciudadano asiente de sus  
Padres. Todo lo que se firmo y  
cierto todo lo declarando como  
sus hijos lo comparecieron y se les  
advertio antes del delito en que unanimes  
es autor de falso testimonio.

Comparecieron como testigos de la  
verdad Don Mariano Ortiz y  
Montero y Don Jesus Torilla  
y Don Jose Peligando mayores de edad,  
subditos españoles, de comercio y de  
esta vecindad quienes me identifi-  
caron a los declarantes y manifestaron  
constantes como cierto lo que se afirma.

Por los mismos. Seida que  
les fue la presente de afirmacion  
y su contenido y firmaron con  
go. De todo lo cual se comienza a  
testificar y de Comensal de fe. Entre  
Perrentis "Jesus" no vale.

Bibiana Vadorhu Ombanera  
Gerardo Ombanera Mariano Ortiz  
Jose M Lopez. J. J. J. J. J.  
" " " " " "



*[Faint, illegible handwriting on lined paper, possibly bleed-through from the reverse side.]*

1 0 2 1

*[Faint, illegible handwriting on the right page, possibly bleed-through from the reverse side.]*



[illegible]



[illegible]



de esta ciudad de San Sebastian, segun as-  
 piran a su sueldo. Enterados de lo supe-  
 rior y segun lo que se ha acordado por  
 su acuerdo de fecha de su fecha y la que  
 se aforman de lo que se ha acordado por los  
 testigos y amos. De todo lo cual se  
 acuerda y se manda que se cumpla y se

Manuel Pico

Juan Marguier  
 Juan Marguier

Juan Marguier  
 Juan Marguier



*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

*[Faint, illegible handwriting on lined paper, visible on the right edge of the page]*



Número ciento sesenta y siete  
 En la ciudad de la Habana a veinte y tres de  
 abril novecientos diez y ocho, ante mí Don Joaquín  
 Márquez Hernández, Conde de España y esta  
 residencia, Comisario de la Coma Colores  
 María Álvarez, natural de Habana de  
 cuarenta y seis años de edad, deducida  
 a sus labores, veintidós de O'Helly número  
 cincuenta y ocho, viuda de Don Marcos  
 Canales y Comales, subdito español.

Manifesta hallarse en el silencio de sus  
 derechos civiles y teniendo a su juicio la  
 seguridad suficiente para este acto. —  
 Que en el oficio y su registro de los de  
 la soberanía española en Cuba y en efecto  
 en los libros Registros de españoles de este  
 Consulado y de su número y cincuenta y  
 una partida senalada con el número  
 doscientos noventa y siete perteneciente a su  
 difunto esposo. Que falleció el año mil  
 novecientos diez y seis en la Habana  
 ordenando la ciudadanía española para  
 presentarse certificado de la Secretaría de Estado.



donde es cierta. Sea ella conseruacion  
mixta de ciudadanos y extranjeros por su  
libre verificación ante alguno por el cual  
haya podido sucederla. Sea de su misma  
orden es de punto diez y siete años en los  
ellos en un de cada, llamado Mayor  
Cavale Mayor de diez y siete años de  
edad, soltero, natural de la Habana  
escribido en un libro de su escritura. Todo  
lo casado fuera de cierto de su edad  
virtute del delito es que unanimes  
de falso testimonio. Conseruacion  
testigos de la verdad Sea Su  
mayor Salgo y Casado y Sea Mayor  
General Bonet, ambos mayores  
de edad, del comercio y venidos  
esta ciudad quienes despus de  
raz de su verdad manifestar  
lo casado por la claridad  
que quier conseruacion de cierto y todo  
sus fueros. Sea que sea la  
la presente se referir  
dos es su contenido y sumario



comungo. Et todo lo qual de  
 serouez a la declarante doy fe.  
 Dolores Martes Juan Gonzalez  
 Juan Rafael Lisperu

Juan Manuel



102E



Numero ciento sesenta y ocho  
 Ley la ciudad de la Habana y Treinta y  
 Ocho de sus vecinos diez y ocho, ante  
 mi Don Juan Marques Fernandez  
 Cordova Escribano en esta residencia  
 Confesaron: Don Cristobal Garcia  
 y Ferrater, natural de Santa Cruz de  
 Tenerife, Canarias, de sesenta y seis  
 años de edad, casado, labrador, vecino  
 de la ciudad de la Verónica Municipios de  
 Pines Habana.

Manifesta hallarse en pleno gozo de  
 sus derechos civiles y teniendo a su favor  
 la capacidad suficiente para entender, leer  
 y testar libremente.

Que conserva la ciudadanía española  
 la por que residía en Cuba hasta fines del  
 año noventa y nueve y ocho, que  
 marcho a Mexico y desde residio ha-  
 sta fines de Mayo de noventa y  
 ocho en que regreso a la Habana,  
 Que no ha estado por la ciudadanía  
 cubana en sus viajes por las leyes.



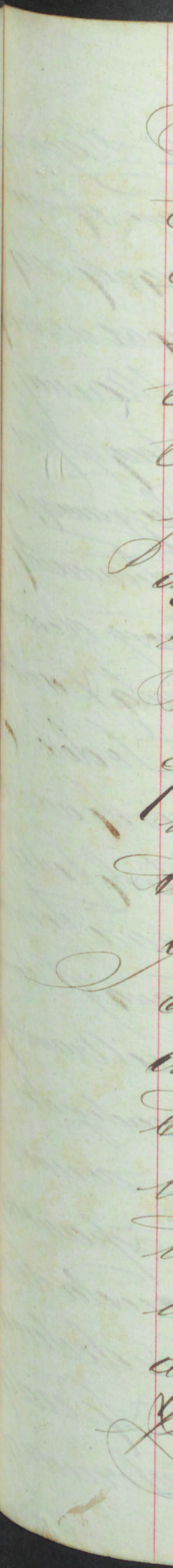
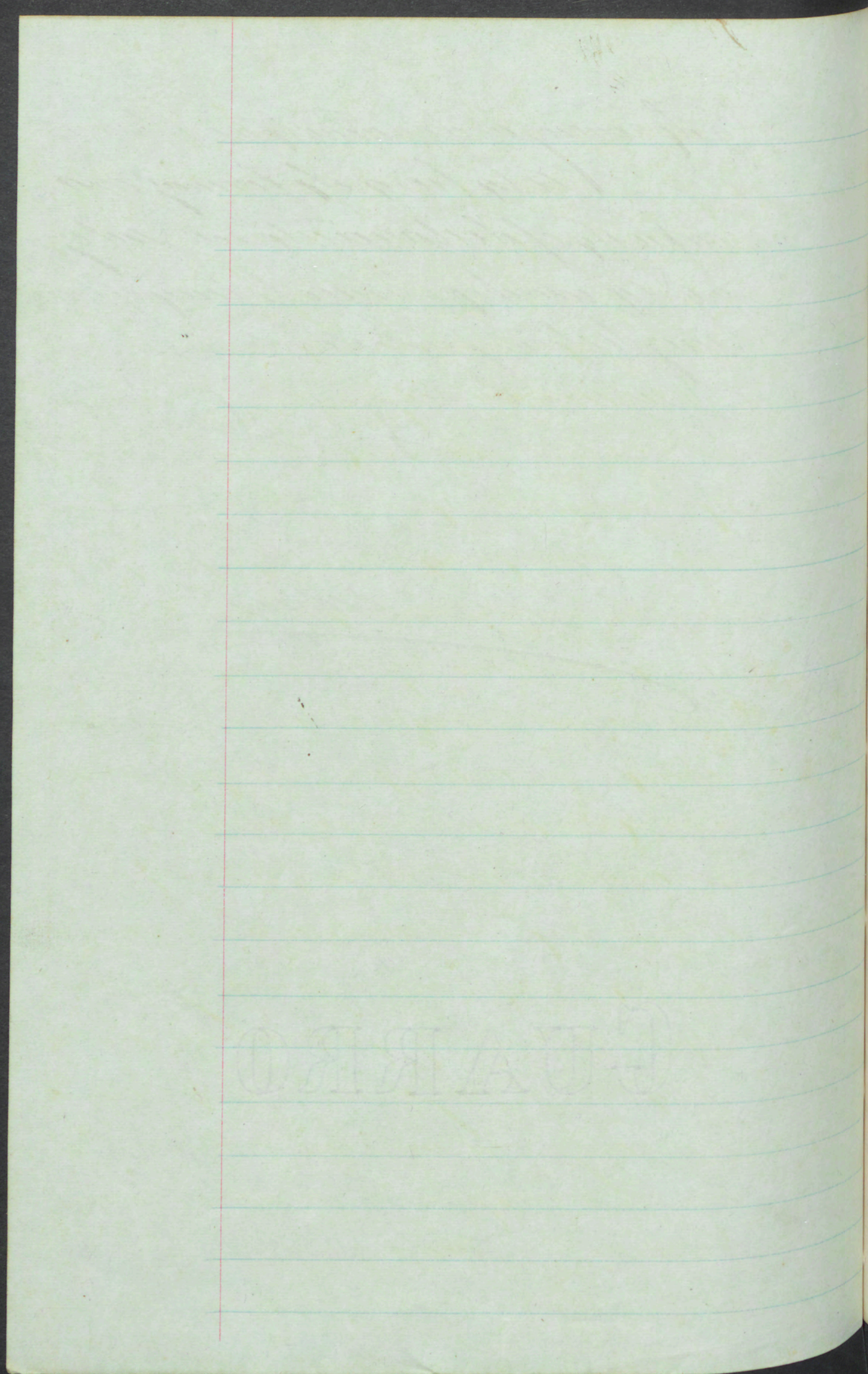
[illegible]



y de conuey al declarante go de la  
 ley p<sup>a</sup> q la ley de foros es  
 infueta de declarante no sabe  
 y q su nombre y rango lo ha p<sup>a</sup> p<sup>a</sup>  
 me destituya en solo acto.  
 Juan Francisco

Ed. A. de la  
 for.







[illegible]



afuero, Conq. Colonos, Jueces, Llamados  
naturales de la Ciudad de Veracruz, de  
verdad y esto en virtud de, de y para que  
verdad, como cinco hijos, que se dan  
la ciudad de España, Colonos, Merced,  
Quero, Francisco, Juan, Miguel y Juan  
vales, de veridicencia, veridicos, de y para  
y sea gozando de cada una de las  
naturales de la Habana, y otros que  
de y de veridicencia, de los que se dan  
de veridicencia y de veridicencia. Se do  
Quero, Juan, y otros que se dan  
de de veridicencia y que se dan  
de veridicencia, de veridicencia y de veridicencia  
los Señores Dey, Rafael, Juan y  
y Dey, Manuel, y otros que se dan  
ambos mayores de cada una de las  
de veridicencia, respectivamente y de veridicencia  
de esta ciudad y de veridicencia y de veridicencia  
que se dan manifestar y de veridicencia  
cada una de veridicencia y de veridicencia  
de veridicencia y de veridicencia. Se do  
que se dan la fuerza y de veridicencia



testes y su contenido y firmas en-  
 ungo. Et todo lo cual se declara  
 as declarando yo el Causado de f.º

Manuel Micheltuna

Benigno J. J. J.  
 Benigno J. J. J.  
 J. J. J.



1021



Numero ciento setenta

En la ciudad de la Habana a treinta de

Abril de mil novecientos diez y ocho, ante mi

Coy Don Juan Manuel Hernandez Comisario

de Extinguición y residencia Comisario de

los Hermanos Coy Don J. y Coy Luis Hernandez

del Campo.

y Miranda, naturales de la Habana, Cuba,

de treinta y uno y veintiseis años de edad,

ambos casados, de color blanco, vecinos de

esta ciudad y Vedado cada veintinueve

numero de ciento cincuenta y uno y treinta

tres y treinta y cuatro de la Monte.

Los testigos de Coy Don J. Hernandez

del Campo, difunto y de Don Eusebio

Miranda.

Manifiestan ambos hallarse y plene de

considerable vejez y teniendo que en su juicio

la capacidad suficiente para este acto de

que su padre Coy Don J. Hernandez del Campo

y falleció en la Habana y a los de su

ciento cincuenta y uno y treinta y dos años.

Que su madre María de la Cruz y Extranera

coy sus hijos de diez y siete y de diez y



[illegible]



es cierto y todas sus partes. Y en  
que los sup la presente y a firmar  
los de y su contenido y firmaron  
unio. Q. todo lo cual p. de cono.

q' los testigos gof. Andrés de

Francisco Fernandez Luis Fernandez Miranda

Abraham de José Fernandez

Juan de



1025



Número ciento setenta y uno  
 Es la ciudad de la Habana dos  
 de Mayo de mis noventa y ocho  
 años. Don Joaquín Márquez Herman-  
 der de don de España en esta residencia  
 de confidencia - Don Manuel Sánchez  
 y Jarama, natural de León, provincia  
 de Malaga, de veintidós y tres años de edad,  
 casado, vecino de esta ciudad y Men-  
 de ciento veinte y cinco.

Es su hijo Don Manuel Sánchez y  
 Herrera, natural de Madrid, Pinar  
 del Rio, de veintidós años de edad, solte-  
 ro, del comercio y vecino de la misma  
 dirección de su padre y confidente.  
 Manifiestan ambos hallarse en el  
 pleno goce de sus derechos civiles y te-  
 niendo a su favor la capacidad su-  
 ficiente para este acto, libre y espres-  
 samente dice y promete:

Que con respecto a la ciudadanía espa-  
 ñola pues es virtud del Tratado de  
 Paris y a cuyo su precepto y pre-



Senta certificacion. Sup desfines uol  
verificado auto alguno fere q mas lian  
podido fienderla.

Sup lijo manifestar que sup desfines uol  
ra la ciudadania española su uol  
estado por la causa, en la presentada sup  
curso y auto fultivo de unuq elay y  
Senta y q devuelvo sup fultivo de unuq  
Cinco delarantes furay seg cierto  
Todo lo desuato fere (de) ello despa  
de advertido de delito y que unuq  
es autor de falso testimonio.

Confiar eney como testigos de  
la verdad los señores Dey Paul  
Vimoz y Martin y Dey Uffier  
Alonso y Dey andr mayores de  
edad, de comercio y de esta ciudad  
quienes desfines de furay de unuq  
daq manifestar que lo despa  
to por los declarantes q quie  
nes conuey a cierto y de da  
sus fiantes. Seida que los  
que la fere senta y afirman



todos y su contenido y firman  
 conuigo. Q todo lo cursy y de co-  
 nocer a los testigos de y p.

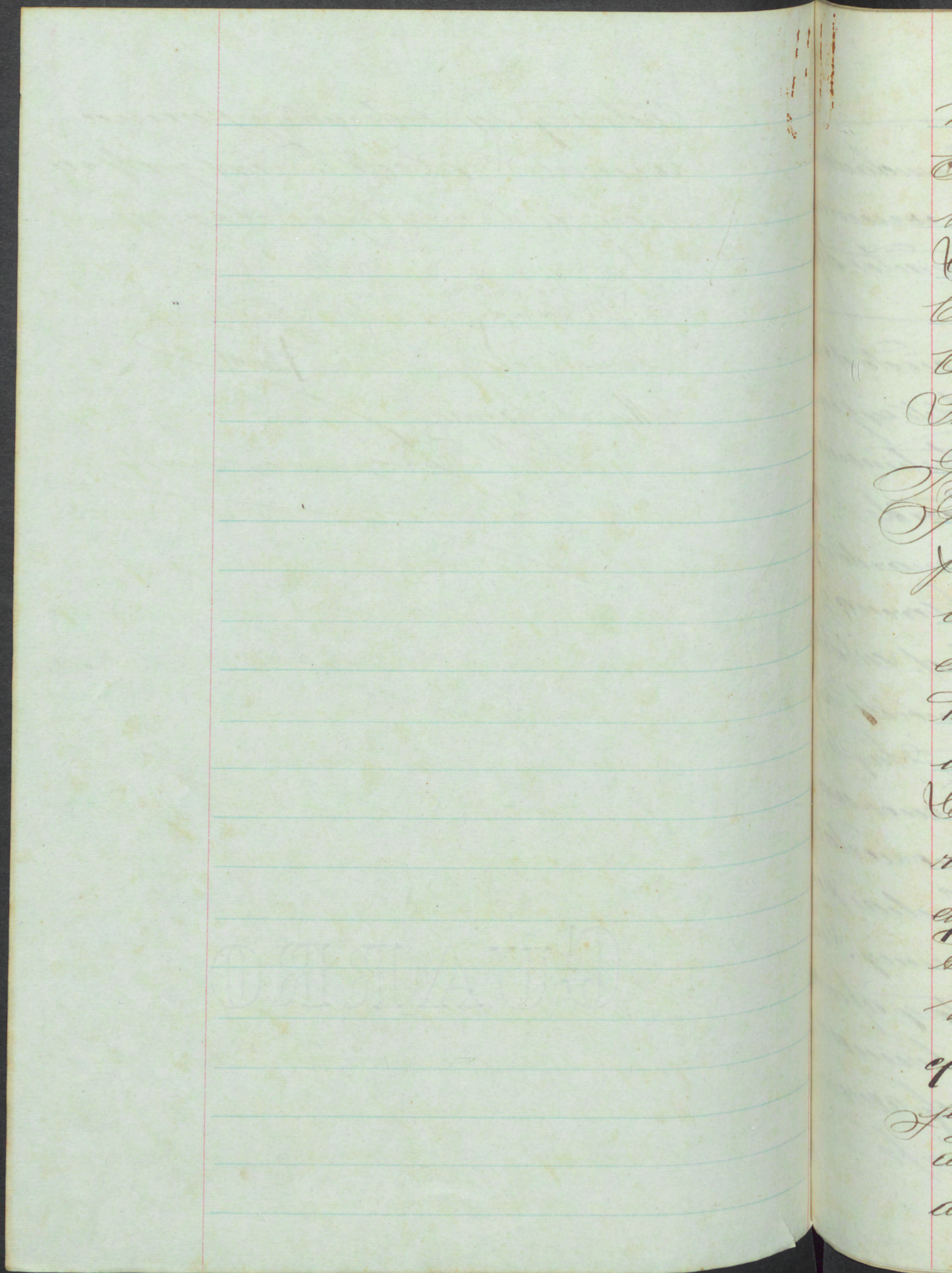
M. Guzman

J. M. Saich

J. Guzman

Miguel Bonno  
 Lett. J. Guzman







Número ciento setenta y dos  
 Es la ciudad de la Habana y dos de  
 Mayo de mil novecientos diez y ocho, ante mí  
 Don Francisco Márquez y Hernández  
 Conde de Espinosa en esta residencia.  
 Comparecen: Los hermanos Don  
 Juan Francisco, Don Gregorio, Don  
 Gregorio Don Bernardo Uriarte y  
 Guerra, naturales de Freixo Grande  
 Provincia de Matanzas, de treinta y un años,  
 veintinueve, veintinueve y veintitres años de  
 edad, espineros casados y los otros tres sol-  
 teros, dependientes, y vecinos de San Pelayo  
 número cuarenta y cuatro, hijos de  
 Don Martín Uriarte y Ortíz, natu-  
 ral de Texcoco, subdito español varón  
 en este Conulado con espinero veintina  
 años y trece años veintiseis.  
 Manifiestan hallarse en pleno go-  
 ce de sus derechos civiles y teniendo por  
 finis la capacidad suficiente para gozar  
 auto de goce. Que conservan la ciuda-  
 danía española y desean vivir y es-



efecto declaran:

Que no hay ofendido por la ciudadada  
cubana, ni hay forasteros convecos  
y de otros, de otros y otros de  
Gobierno de Cuba.

Todo lo espuesto firmay se cierto de  
pues de advertidos de delito en que  
incurre el auto de falso testimonio  
Confesarey como Testigos de lo  
dad la Señora Doña Bernarda  
Meara, Doña Laureano Ferrer  
Venta mayores de edad, subditos  
espanoles nacidos y venidos de  
Niños número veintidós y Doña  
número veintidós, quienes man  
nifestan coartados como ciertas  
las manifestaciones hechas por  
los declarantes a que conuey.  
da que les fue la presente y asimismo  
todo es su contenido y firmay  
conuey. Todo lo cual se confesay  
q los Testigos y q los confesay  
Guerra. Guerra.



Francisco Uribe y Aguilar  
Bernardo Martí y Guerra.

Bernardo Perez Meana  
Luis Antonio Garcia y  
Joaquin



Podley  
refined



Poder  
escribióse

Número ciento setenta y tres  
En la ciudad de la Habana a dos  
de Abril de mil novecientos diez y  
ocho, ante mí Don Joaquín Márquez  
y Hernández, Consul de España en  
esta residencia. comparece: Doña  
Solidad Valdes sin segundo apelli-  
do, natural de Santa Clara, Cuba,  
de estado viuda, mayor de edad,  
dedicada a sus labores, vecina de  
esta ciudad en San Benigno número  
ochenta, inscrita en este consul-  
lado con cédula corriente número  
nueve mil seiscientos cuarenta y ocho.  
Manifiesta hallarse en el pleno  
goce de sus derechos civiles y tenien-  
do a mi juicio la capacidad sufi-  
ciente para este acto, libre y espón-  
taneamente dice: —

Que revoca y anula el poder que te-  
nia conferido con anterioridad al  
Sr. Don Antonio Poblete y Man-  
zano, en vista de que no conviene



a la otorgante que siga representan-  
dola en el cobro de su pensión y  
en su consecuencia confiere nuevo  
Poder a los Señores Don Luis  
Perez Pazquez, mayor de edad,  
vecino de Madrid, a Don Francisco  
Cabo y Campo, mayor de edad,  
militar retirado y vecino de Madrid  
y a Don Francisco Fernandez Perez,  
mayor de edad, del comercio y vecino  
de la Habana, para que los tres  
juntos o separadamente sin or-  
den de prelación y en nombre y  
representación de la otorgante  
reclamen, cobren y perciban de los  
Ministerios, Dirección General de  
la Deuda y Clases Pasivas, Ofici-  
nas, Dependencias, Delegaciones  
de Hacienda y demás Centros del  
Estado expando que corresponda  
las pensiones bien a travadas como  
corrientes y las que mensualmente  
devengue como viuda de Don Sic-



toriano Zabala y Muro, teniente Coronel de Infanteria.

Para que comparezca ante todos los mencionados Centros y otros que haya lugar firmando nominas, nominillas, recibos, ajustes, liquidaciones y demas documentos; promuevan expedientes de todas clases incluso de rehabilitacion en clases pasivas en caso de ser dado de baja en nomina la otorgante; presenten instancias, escritos, documentos, testigos y otros medios de prueba y en suma practiquen cuantas diligencias y gestiones sean necesarias con motivo de reclamar y cobrar las expensas pensiones.

Para que las cantidades que perciban los apoderados en Madrid se las giren al apoderado en la Habana quien hara entrega de ellas a la otorgante en esta.



Para que reclamen y perciban de  
los anteriores apoderados canti-  
dades percibidas de las que me  
se hayan rendido cuentas a la  
otorgante, así como documentos  
pertencientes a la misma.  
Para que sustituyan el presente  
con quien sus tutores, y nombrados  
otros.

Así lo dice y otorga siendo testigos  
los instrumentos tales Don Valentin Munoz  
y Don Toribio Gonzalez Gonzalez  
Pedro ambos mayores de edad, casados y  
esta viuda su esposa y sus hijos  
Entero de todo de su derecho y  
por si este documento fue en acuerdo  
mediante su lectura en la que se firmó  
junto y firmó con los testigos y comparecencia  
de todo lo encefalo y el consentimiento  
de la otorgante yo el Comisario  
don fr. Entralmeos y Don Toribio Gonzalez  
Gonzalez "Valp."

Mano de la Salidad Valentin Munoz y Toribio Gonzalez  
Valentin Munoz Toribio Gonzalez



Numero ciento setenta y cuatro  
 Es la ciudad de la Habana y tres de Asa-  
 yode un fuero de diez y ocho, ante mi Rey  
 Thomas Martinez Fernandez, Comisario  
 Escribano y esta real cedula.

Confiar en: Don Francisco Lorenzo  
 y Rubas, natural de Puerto Rico, Lugo de  
 treinta y tres años de edad, casado, de  
 comercio y vecino de Venencia, Reyni-  
 uero treinta y tres. Lugo de Don Lorenzo  
 y Bouza y Teresa Rubas, Rio.

Don Francisco, Vallar y de ple-  
 no poder su derecho civil y tener  
 todo lo que le pertenece en su ciudad y sus  
 de suara este auto de fe:

Que por llevar en Cuba diez y siete  
 años y consero la ciudad en  
 esta ciudad por no haber estado por  
 la cuba en haber verificado ante  
 alguno protitio del Gobierno de  
 Cuba.

Todo lo de suerto fura y cierto  
 de su de advertido del delito en



que incurra el autor de falso testi-  
monio. Compareceren con-  
testados de la verdad los Señores  
D. Blas Quintana Ferrero y  
D. Juan Lopez autores may-  
res de pedregal. Subditos a su auto-  
descomeruo y de esta recundia  
quienes desfuer de furaz de  
dad manifestan que lo esfuerto  
por q declarante q quien con-  
sey esfuerto q todas sus furas  
Apend q que los q en la ferencia  
se afirman todas y sy con-  
fuerdo q afirman conun-  
de todo lo enas y de conun-  
de declarante de y p

R Lorenz

D. Luis

Blas Ferrero D. Juan

Juan Lopez

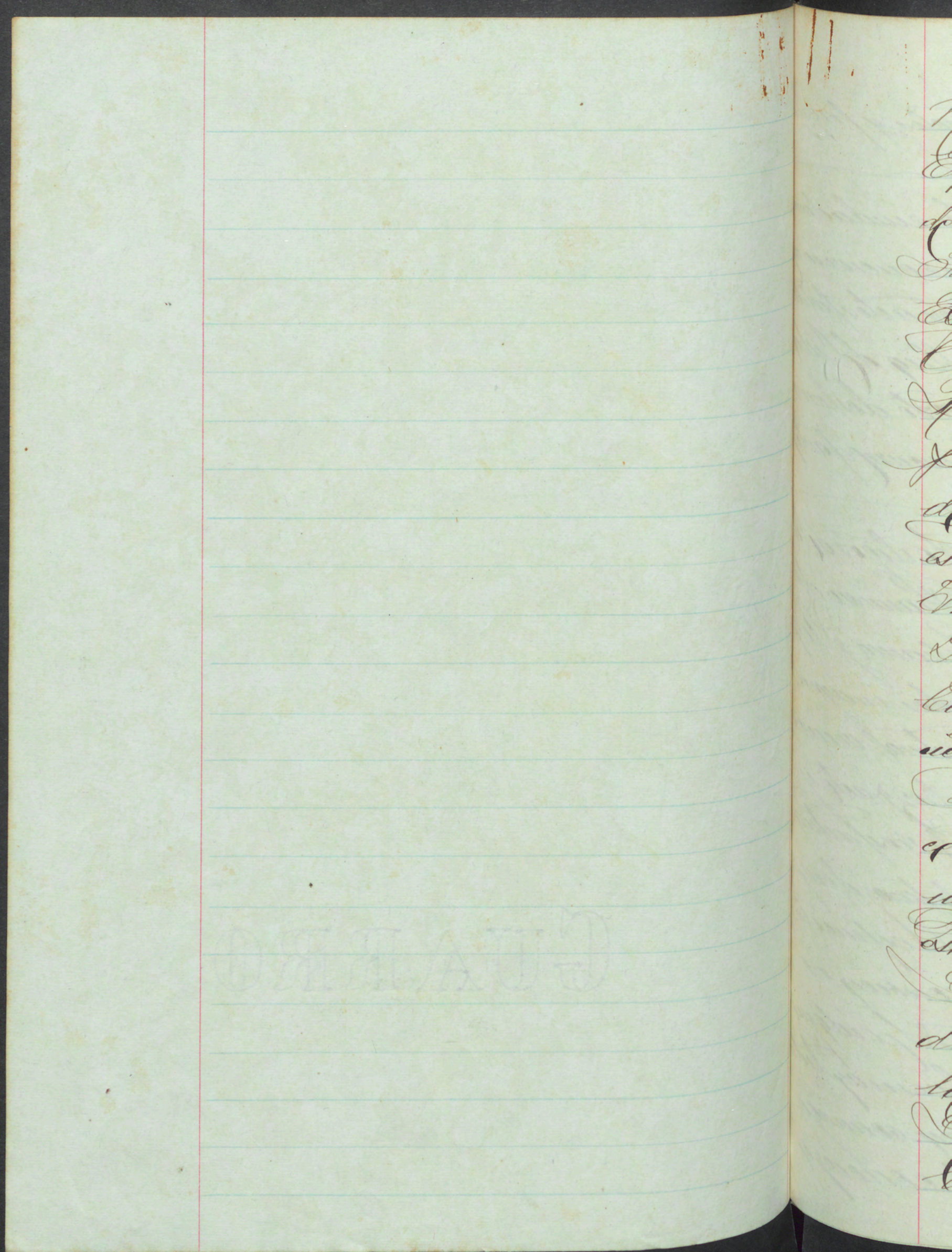


no test  
y con  
Pentecost  
co y Con  
S. mag  
ludato  
Secund  
ez de  
fueron  
ey con  
w fueron  
fueron  
ey con  
mag  
con  
2-

de  
S. mag

GUARRO







Numero ciento setenta y cinco -  
 Es la ciudad de la Habana a tres de Mayo  
 de mil novecientos diez y ocho, ante mi Don  
 Fracisco Marrero Hernandez Consul de  
 Espana en esta residencia.

Confesores - Don Antonio David y  
 Padiz y Sodero, naturales del Mar de  
 Provincias de Pinar del Rio, soltero, labrador,  
 de veintiseis años de edad, vecino de  
 esta ciudad acudido a tener en Reyes y  
 tres palacios, hijo de Don Manuel Verdez  
 Sucesor y subdito espanol, inscrito en este  
 Consulado el numero setenta y tres mil  
 ciento noventa y siete.

Manifiesta hallarse en el filio co-  
 es de sus derechos civiles y teniendo en  
 un juicio la capacidad suficiente para  
 este acto de.

Que es de edad y en un juicio con su sub-  
 dito espanol puesto que conserva  
 la ciudadanía espanola y de la que  
 es hijo legitimo del citado Don  
 Manuel Verdez y Don Simón



Sodero, ambos subditos españoles, y fijos  
la partida de nacimiento.

Que volia el Estado por la ciudad  
cubana villa presentado y concurrido  
elecciones, destinos, y otros actos p  
cos del Gobierno de la Republica de Cuba  
Todo lo espuesto fura segun lo  
de advertido del delito en que incurrido  
de falso testimonio.

Conferencia como testigos de  
verdad los señores Don Francisco  
Paulo Ruiz de la Cruz y Robayo,  
Joaquin Cuervo Llanas, ambos mayores  
de edad, propietarios e industriales, vecinos  
de San Lorenzo trescientos diez y siete  
Alcaldes que sesenta y siete respectivamente,  
quienes despus de fura de  
verdad manifiestan que lo espuesto  
por el declarante y quien concurre  
cierto en todas sus partes y por lo  
les fue la presente y afirman  
en su contenido y firman con  
De todo lo cual y de concurre



q' los testigos que upo identifican al  
declarante go of Bonaf doqst.

Antonio David Perdig y Lodeiro

Joaquin Dueso

~~Antonio Dueso~~

Juan Perdig y Lodeiro



GUARRO

to  
to  
yo  
qu  
ey  
V  
d  
s  
fo  
m  
y  
w  
co  
le  
T  
m  
m  
(  
ef  
m  
ci  
D  
ef  
et



Numero ciento Setenta y seis  
 Es la ciudad de la Habana a Tres de Ma-  
 yor de mil novecientos diez y ocho, ante mi Don Jo-  
 quin Marquez Hernandez, Consul de Espana  
 en esta ciudad de Compravacas Don  
 Manuel Camacho y Solares, natural  
 de Coya, provincia de Areto, de sesenta y  
 siete años de edad, de estado casado, pro-  
 pietario, vecino de esta ciudad y Oficios  
 numero doce.

Y su hijo Don pseudo Camacho de Sio,  
 natural de Batavia, Cebu, de veinticu-  
 ero años de edad, soltero, del comercio, hijo  
 legitimo del declarante Don Manuel Ca-  
 macho y de Doña Victoria de Sio, y de la  
 misma vecindad.

Manifiestan ambos hallarse en  
 el pleno goce de sus derechos civiles y te-  
 niendo q' un finciola y suficiente sufi-  
 ciente para el auto de su primer:  
 Sup en el año mil novecientos y en  
 el mes de Mayo pasado q' Espana  
 con su familia y representara Cuba



q' ultimos desauo mis novecientos mil  
y no lo ofitado por la ciudadania cubana  
ni lo verificado ante alguno fion de  
haya fion de fion de y de reu de inu  
cioy como espas.

Que el segundo compareciente que es  
lo ofitado por la ciudadania cubana  
lo prestado y conuerso y eleuones y  
autores Gobierno de Cuba. Todo lo  
Suelto fion de y cierto des fion de  
vertidos des delito y que inu de fion de  
de falso testimonio.

Comparecey como testio de la  
verdad los Senores Dey Dey Calle  
de San Martin y Dey Ramon Soler  
de Soler, ambos mayores de edad, y  
comercio subditos espasoles y vecinos  
de esta ciudad quienes des fion de fion de  
ray de y verdad manifestay que  
des fion de fion de los declarantes  
cierto y de da sus fion de. Y  
que los fue la fion de y afirman  
y su contenido y fion de y fion de



De todo cual y de conueza a los  
 testigos y o de conueza a los  
 Manuel Caminos

Rosendo Caminos

Jose Calle

Ramon Yleniaz

Juan Yleniaz



To  
 I  
 you  
 Of  
 go  
 re  
 K  
 y  
 L  
 of  
 E  
 or  
 d  
 C  
 L  
 q  
 Ju  
 an  
 V  
 H  
 De  
 lo  
 s  
 1/2  
 De  
 Ju  
 qu



Número ciento setenta y siete  
 Es la ciudad de la Habana a cuatro de Ma-  
 yo de mil novecientos diez y ocho, ante mí Don Jo-  
 sé María Márquez Hernández Comisario de España en esta  
 residencia.

Comparece: Don Francisco Corbeto, ma-  
 yor de edad, Capitán de la marina mercan-  
 te y del vapor español "Buenos Aires"  
 de la matrícula de Barcelona, después  
 es cuestionario en esta plaza los Señores  
 Señores Ciudadanos.

Manifiesta hallarse en el pleno go-  
 ce de sus derechos civiles y políticos y en  
 sujeción la capacidad suficiente para este  
 auto dice:

Que es el Consulado de España en San  
 Juan de Puerto Rico, como alta de prote-  
 ctos de averías de mar y conservación de  
 los males de mar y de los de mar y de  
 su mando es y vias de tráfico de  
 España a la Puerto Rico, la cual reali-  
 zó y todas sus partes y en su nombre para  
 que la una continuara lo que verificó



quedando señalada en el protocolo con  
el número con que se emite la presente  
Así lo digo y otorgo siendo testigos inter-  
mentales D. Fr. Valentín Márquez Pedraza  
y D. Toribio González González, ambos  
mayores de edad, casados y vecinos de  
esta ciudad sin defección de sus acciones  
por serlo. Por acuerdo de todos firmo  
di a la lectura interconcurrente en la  
que se afirma y ratifica el Capitán  
y firma con los testigos y conunjo  
todo lo cual y de conocer al Capitán y  
Consejo de H.

Francisco Cortés. (F. Márquez)  
Toribio González  
F. Márquez



...to co  
...la preve  
...tipos in  
...ez Ped  
...ales, au  
...vein  
...un an  
...odos p  
...ente c  
...Casu  
...unigo  
...titan y

...rue

...a

GUARRO



El Com  
de Puen  
Protocolo  
de cuenta



297

El Consul de España en San Juan  
de Puerto-Rico, certifica: Que en el  
protocolo de actas notariales de este Consulado  
se encuentra una de tenor siguiente:

"Acta de protesta de averías = Número  
once = En el Consulado de España  
en San Juan de Puerto-Rico, hoy día  
veintinueve de abril de mil novecien-  
tos diez y ocho, ante mí Don José  
Albino Martínez, Consul de Es-  
paña en esta residencia en funcio-  
nes de Notario público, comparece  
Don Francisco Corbeto, Capitán del  
Vapor Comercio Español "Buenos Aires"  
de la matrícula de Barcelona  
y teniendo a mi juicio capacidad  
legal para comparecer con tal  
carácter en este acto, dice = Que, a  
los efectos del artículo seiscentos  
veintinueve del Código de Comer-  
cio vigente, deseo formular  
protesta de accidentes de mar  
y al efecto me requiere para  
que compare lo que sigue = Queda  
fij' del puerto de Cádiz a los



dió doce de los orientes con rumbo  
a' Canoa, navegando con tiempo  
variable y soportando algunos chubascos,  
pero sin novedad digna de mencio-  
nar, llegando al puerto de "Los  
Palmas" a los diez de la tarde  
del día catorce. A los seis de la  
mañana siguiente con el mismo  
tiempo salió de aquel puerto lle-  
gando al de Santa Cruz de la Palma  
a los tres de la tarde, doce horas  
más tarde salió de Santa Cruz de  
la Palma anibando sin novedad a  
Santa Cruz de Tenerife a las nueve  
y tres cuartos de la mañana del día  
diez y seis. Dejaron este último puerto  
a los seis de la mañana del día  
diez y siete con rumbo a San Juan  
de Puerto Rico. = A partir de la tar-  
de del diez y siete encontraron mal  
tiempo, cerraron de aguas que les obli-  
gó a moderar máquina y a nave-  
gar con las precauciones de uso en  
tales casos. = En el día siguiente  
arribó el viento, levantándose muy



y meros que imprimieron al  
 buque fuertes vllanes, hacien-  
 dole trabajar mucho tanto en su  
 casco como en su máquina  
 y arboladura. Emborrona fuer-  
 tes raciones que inundaron  
 los poros, se reforzaron los trin-  
 cos y al tocar se notó au-  
 mento de líquido en las enti-  
 nas. El achique, acusó merda  
 de vino y sustancias grasas, que  
 debían proceder de la carga. Si-  
 guió el mal tiempo durante  
 toda el día diez y nueve y  
 veinte, mejorando algo en la  
 tarde del veintuno y siguió  
 sin novedad hasta la llegada  
 a este puerto de San Juan el  
 día veintinueve. = Que en virtud  
 de lo expuesto y para que no se  
 le sigan perjuicios por las ave-  
 rías que hayan podido sufrir  
 tanto el buque como la carga  
 que conduce, por la presente



formalmente protesta contra los  
vientos, lluvias y demás  
elementos causantes, así como contra  
cargadores, receptores, aseguradores y otros  
a que hubiere lugar, dando así  
por terminada esta protesta de  
averías que firma conmigo el capi-  
tán comproriente, de todo lo cual  
yo el Consul de España doy fe.  
(firmado:) El Capitán D. Juan. Corbeto  
Ante mí, el Consul, Jon Albinana  
Es primera copia, estijada y hallada  
conforme con el acta original que  
se encuentra a folios veintiseis y vein-  
tinueve del Protocolo Notarial citado en  
lumen correspondiente al año en corso  
y la expido para el Capitán en el  
lugar y fecha de su otorgamiento

El Consul,

Jon Albinana





Protesta Numero ciento setenta y ocho  
de averia. En la ciudad de la Habana a seis de  
del mes de Mayo de mil novecientos diez y ocho, ante  
Montevideo. Don Joaquin Marquez Hernandez  
Comandante de España en esta residencia.

Comparece Don Eusebio Coraño,  
mayor de edad, Capitan de la marina  
mercante y de vapor español Montevi-  
deo de la matrícula de Barcelona de pose-  
sionario en esta plaza Don Ma-  
nuel Chacón.

Manifiesta hallarse en el fidejazo que  
de sus derechos civiles y teniendo q' un  
fidejazo la capacidad suficiente para  
este auto dice:

Que listo y provisto de todo lo neces-  
ario para navegar salió con el buque  
de su mando del puerto de Cadix  
para la Habana y la Guadalupe el  
diez y ocho de diez y nueve de Marzo y  
durante la navegación ocurrieron  
los accidentes siguientes que se  
relatan en el Cuaderno de bitácora



que presente el Capitan y lo demandó.  
Si fueren violados fuere o no invidiosos  
de uno de muchos. Si violados segun  
da de diez y uno de veinte Principio de  
Tiempo. Y tres horas de exhortaciones sin  
tanca anunciar la presencia de un submarino  
Paraisos y haceros los venales. y contestando  
a los venales del submarino, mandamos un  
señal de oficio y la documentada. la cual  
examinada. Y siete horas breves invidiosos  
un total conduciendo a segundo demandado  
oficio y como trifurcantes. Los que manifestaron  
al Capitan que regresan a cada una de  
el torpedeamiento fuere el lugar segun se  
podia ser torpedeado y vista del caracal  
que conducia. y procedieron a la revision  
del fiasco extranjero de fuera de lo que  
recomendaron a bordo y nosotros gobernamos  
ey demandó de cada a donde llegamos  
a doce horas del la violación de fuere a  
venutimo de marzo y de donde voluimos  
y a salir para la New York. y la violación  
duró desde el siete de Abril. y



incidente en tiempo y mares navegaron  
hasta finalizar la singladura del diez  
y seis al diez y siete de Abril.

A principios la singladura del diez y siete  
al diez y ocho de Abril con viento fres-  
quito, eay algunos cluharicos, radiao  
de viento, levantaron una gruesa lancha  
de buque grande lanchas y catiradas  
eubran grandes rocas que inundan  
cubiertas y fozos, y refuerzan trinchas y  
sin otra novedad termino la presente. La  
singladura siguiente fuese en forma analoga a  
la anterior. Sin otra novedad en tiempo y  
mares llegaron a New York fondeando a  
ochos horas sin novedad. Salieron de New  
York para la Habana en la singladura  
del treinta de Abril al primero de Mayo y  
navegaron sin novedad hasta la singla-  
dura del tres al cuatro de Mayo que paro  
con marejada del N.E. y sin otra  
novedad dio fin el viaje fondean-  
do en la Habana a diez y ocho horas  
de la singladura del cuatro al cinco



de Mayo.

En su consecuencia y a fin de que  
el Jefe de Capitanía presencie alguna  
de las acciones que sucedan con  
razón y de acuerdo a la carga  
las protestas necesarias contra  
el hecho, más y demás de lo que  
fueren cargadores, receptores, auer  
dores y contra quienes más haya lugar  
previniendo de derecho de amparo  
esta protesta.

Por lo cual el Capitan a fin de  
evitar de los testigos instrumentales  
Don Valentin Miras Pedro y Don  
Nicolás González González, ambos  
mayores de edad, casados y  
esta veindad de sus esposas  
acuerda, siendo que los fue la  
Gobernación y los es y contenidos  
de unigo. Todo lo cual se previene  
Capitan y el Jefe de Capitanía.

En fin a fin  
Valencia, 10 de Mayo de 1811



Numero ciento setenta y nueve

En la ciudad de la Habana a seis de Mayo  
de mil novecientos diez y ocho, ante mi Don Joaquin  
Marquez Hernandez, Consul de Espana en esta  
residencia, comparecieron: Don Jorge Medin  
y Gonzalez, natural de Cordoba, de  
Horte, Tiago, de su, de treinta y cinco años de edad,  
casado, de comercio, vecino de esta ciudad  
en su industria, ciente enarenta y dos hijos le-  
gitimos de Don Belastino Medin y Dona  
Antonia Gonzalez, ambos subditos espa-  
noles.

Manifiesta hallarse en el fidei-comiso de  
sus derechos civiles y teniendo que su juicio la  
capacidad suficiente para este acto, libre y se-  
lontanamente dice:

Que conserua la ciudadanía española  
y declara:

Que es el desposado hijo de los citados Don  
Belastino y Dona Antonia y presente en esta  
ciudad de nacimiento que le da origen.

Que su venor padre esta inscrito en el  
Consulado con cedula corriente numero



